Vacuum Cleaner
user manual

✻ Before operating this unit, please read the instructions carefully.
✻ For indoor use only.

English

imagine the possibilities

Thank you for purchasing a Samsung product.
To receive a more complete service,
please register your product at
www.samsung.com/register

SAMSUNG

SAFETY INFORMATION

- Before operating the appliance, please read this manual thoroughly and retain it for your reference.

- Because these following operating instructions cover various models, the characteristics of your vacuum cleaner may differ slightly from those described in this manual.

CAUTION/WARNING SYMBOLS USED

	Indicates that a danger of death or serious injury exists.
	Indicates that a risk of personal injury or material damage exists.

OTHER SYMBOLS USED

	Represents something you must NOT do.
	Represents something you must follow.
	Indicates that you must disconnect the power plug from the socket.

safety information

IMPORTANT SAFEGUARDS

1. Read all instructions carefully. Before switching on, make sure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate on the bottom of the cleaner.
2. WARNING : Do not use the vacuum cleaner when rug or floor is wet.
   Do not use to suck up water.
3. Do not use the vacuum cleaner without a dust bin.
   Empty the dust bin before it is full in order to maintain the best efficiency.
4. Slide to the Stop(or Min)position before inserting a plug into the electrical outlet.
5. Do not use the vacuum cleaner to pick up matches, live ashes or cigarette butts.
   Keep the vacuum cleaner away from stoves and other heat sources. Heat can deform and discolour the plastic parts of the unit.
6. Avoid picking up hard, sharp objects with the vacuum cleaner as they may damage the cleaner parts. Do not stand on the hose assembly. Do not put weight on the hose.
   Do not block the suction or the exhaust port.
7. Switch the vacuum cleaner off on the body of the machine before unplugging from the electrical outlet. Disconnect the plug from the electrical outlet before changing the dust bag or dust container. To avoid damage, please remove the plug by grasping the plug itself, not by pulling on the cord.
8. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
10. The plug must be removed from the socket outlet before cleaning or maintaining the appliance.
11. The use of an extension cord is not recommended.
12. If your vacuum cleaner is not operating correctly, switch off the power supply and consult an authorized service agent.
13. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
14. Don't carry the vacuum cleaner by holding the hose.
    Use the handle on the vacuum cleaner set.
15. Unplug the cleaner when not in use. Turn off the power switch before unplugging.

contents

ASSEMBLING THE CLEANER 05

OPERATING THE CLEANER 06

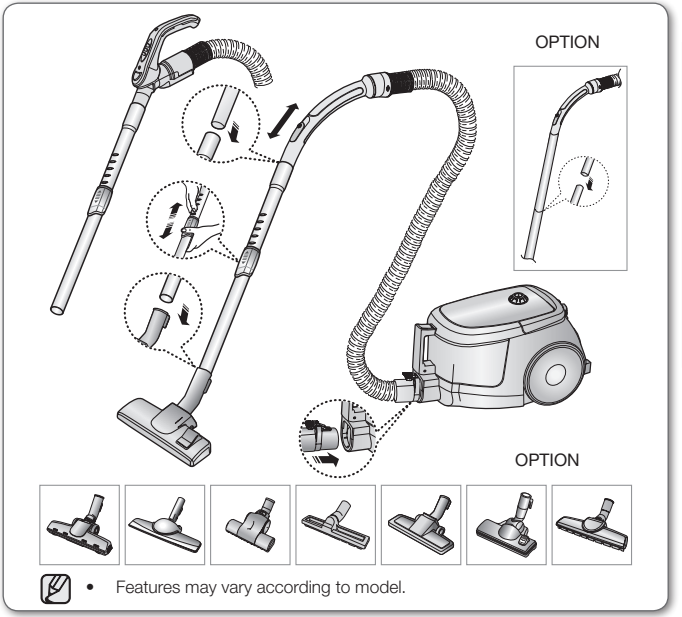
06 ON/OFF Switch
06 Power Cord
07 Power-Control

MAINTAIN TOOLS AND FILTER 08

08 Using accessory
09 Maintain floor tools
10 Emptying the dust bin
11 When to clean the dust pack
12 Cleaning the dust pack
13 Cleaning the motor protection filter
13 Cleaning the outlet filter
14 Change the battery (option)

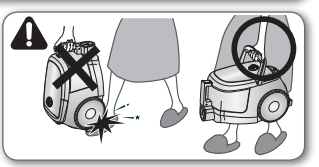
TROUBLESHOOTING 15

assembling the cleaner

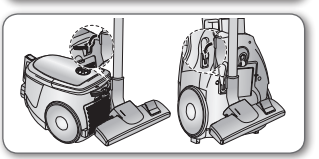


• Features may vary according to model.

• Please do not press the button of dust bin handle when carrying machine.



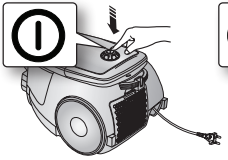
• For storage, park the floor nozzle.



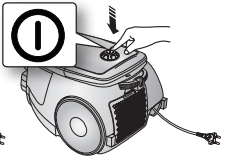
operating the cleaner

ON/OFF SWITCH

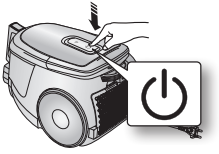
1) BODY CONTROL TYPE



2) ON/OFF TYPE

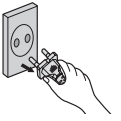


3) HANDLE CONTROL TYPE

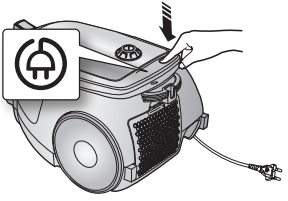


CAUTION

- When removing the plug from the electrical outlet, grasp the plug, not the cord.



POWER CORD

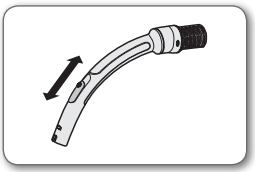


POWER-CONTROL

BODY-CONTROL TYPE / ON/OFF TYPE

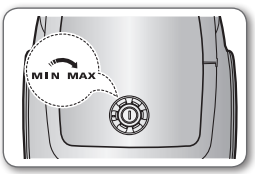
- HOSE

  To reduce suction for cleaning draperies, small rugs, and other light fabrics, pull the tap air until the hole is open.



- BODY (BODY-CONTROL TYPE ONLY)

  MIN = For delicate surface e.g. net curtains.
  MAX = For hard floors and heavily soiled carpets.

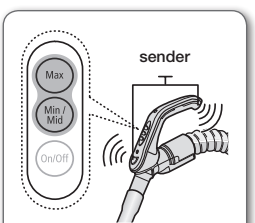


HANDLE CONTROL TYPE

- HOSE

  Vacuum cleaner MODE **(MIN/MID,MAX)**

  Press the MODE button repeatedly to select the correct mode.
  (ON) MIN → MID → MAX



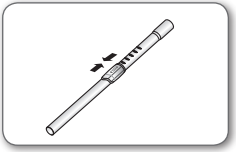
Handle Control
The cleaner is controlled by using infrared signals.

maintain tools and filter

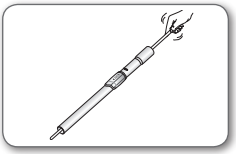
USING ACCESSORY

Pipe (Option)

- Adjust the length of the telescopic pipe by sliding the length control button located in the center of the telescopic pipe back and forth.

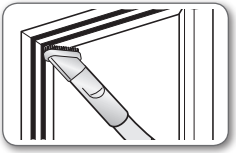


- To check for blockages, separate the telescopic pipe and adjust to shorten. This allows for easier removal of waste clogging the tube.

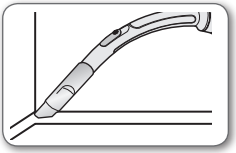


Accessory

- Dusting brush for furniture. shelves, books, etc.



- Crevice tool for radiators, crevices, corners, between cushions.

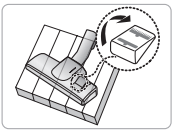


MAINTAIN FLOOR TOOLS

2-Step Brush (Option)

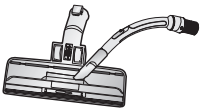
- Adjust the inlet lever according to the floor surface.

Carpet Cleaning



Floor Cleaning

- Remove waste matter completely if the inlet is blocked.



Pet Brush (Option)

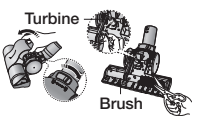
For improved pick-up of pet hair and fibre on carpets.
Frequent vacuuming of hair or pet fur may cause a falling-off of the rotation due to matters tangled around the drum. In this case, clean the drum with care.

Blanket brush (Option)

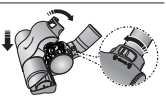
Clogs on turbine keep brush from turning, thus need to be unclogged as follows. For picking up pet hair and fibre on upholstery and bed linen.

Remove waste matter completely when inlet is blocked.

Turn the lock button to 'UNLOCK', and remove waste matter.



To reassemble, align the cover to the front of the main body and close. After closing the cover, ensure that the lock button is turned to the 'LOCK' position.



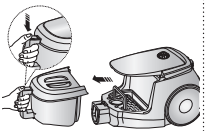
WARNING

Use for bedclothes only. Be cautious not to damage brush during unclogging.

maintain tools and filter

EMPTYING THE DUST BIN

1. Once dust reaches the dust full mark, or sution is noticeably reduced during cleaning, empty the dust bin.

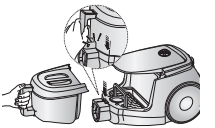


2. Take the dust bin out by pressing the button.

3. Separate the dust bin cover.

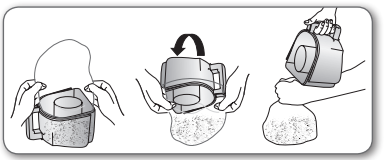
4. Throw away dust into the bin.

5. Close the dust bin cover.

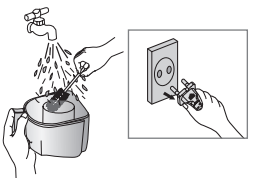


6. Before use, push the dust bin into the main body of the vacuum cleaner until you hear the “click” sound.

- Empty into a plastic bag (recommended for asthma/ allergy sufferers)



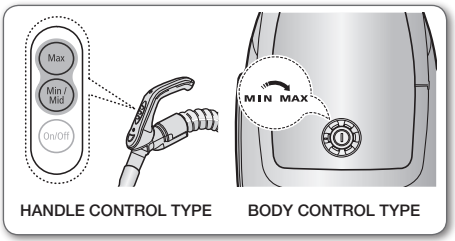
You may rinse the dust bin with cold water.



WHEN TO CLEAN THE DUST PACK

- If suction is noticeably reduced during cleaning, please check the dust pack as indicated below.

Turn the vacuum power to 'MAX'.



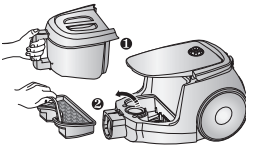
HANDLE CONTROL TYPE BODY CONTROL TYPE

If suction is noticeably reduced with the inlet floating 10cm above flat floor, clean it.

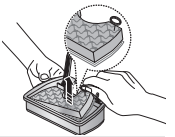
When suction is noticeably reduced continuously, please cleaning the Dust Pack as shown in the following illustration.

CLEANING THE DUST PACK

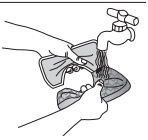
1. Remove the dust bin and dust pack as shown.



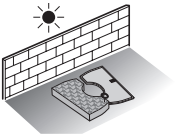
2. Remove the sponge and filter from the dust pack.



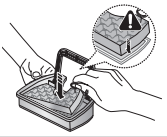
3. Wash the sponge and the filter of the dust pack with water.



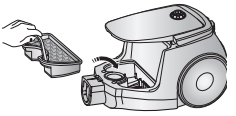
4. Let the sponge and filter dry in the shade for more than 12 hours.



5. Put the sponge and filter into the dust pack.



6. Put the assembled dust pack into the main body.

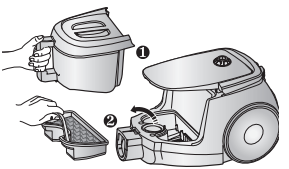


Make sure the filter is completely dry before putting it back into the vacuum cleaner. Allow 12 hours for it to dry.

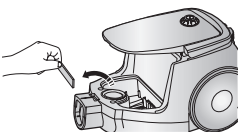
maintain tools and filter

CLEANING THE MOTOR PROTECTION FILTER

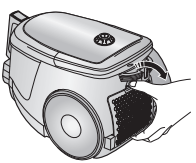
Take out both the dust bin and the dust pack.



Remove the motor protection filter from the vacuum cleaner.
Shake and tap the dust from it and put back in machine.

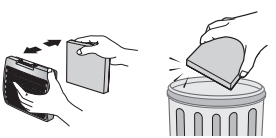


CLEANING THE OUTLET FILTER



Press the fixed frame part at the back of the main body to remove.

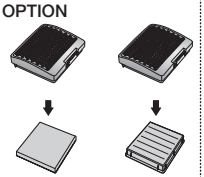
OPTION - MICRO FILTER



Remove and replace the blocked outlet filter.

Replacement filters are available at your local Samsung distributor.

OPTION



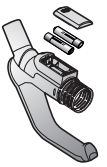
maintain tools and filter

CHANGE THE BATTERY (OPTION)

1. When the vacuum cleaner dows not work, replace the batteries. If the problem persists, please contact our authorized dealer.
2. Use 2 batteries of size AA.

WARNING

1. Never disassemble or recharge the batteries.
2. Never heat up the batteries or throw them into fire.
3. Do not reverse (+), (-) poles
4. Dispose of the batteries property.



BATTERY TYPE : AA
Size

troubleshooting

PROBLEM	SOLUTION
Motor dows not start.	• Check cable, pulg and socket. • Leave to cool.
Suction force is gradually decreasing.	• Check for blockage and remove.
Cord does not rewind fully.	• Pull the cord out 2-3m and push down the cord rewind button.
Vacuum cleaner dows not pick up dirt.	• Check hose and replace if required.
Low or decreasing suction	• Please check filter and, if required, clean as illustrated in the instructions. if filters are out of condition change them to new ones.
Body overheating	• Please check filters, If required clean as illustrated in the instruction.
Static electicity discharge	• Please decrease power suction.

SAMSUNG

Máy hút bụi
hướng dẫn sử dụng

✻ Trước khi vận hành thiết bị này, vui lòng đọc kỹ hướng dẫn.
✻ Chỉ sử dụng trong nhà.

Tiếng Việt

imagine the possibilities

Cám ơn quý vị đã mua sản phẩm của Samsung.
Đăng ký sản phẩm của bạn tại
www.samsung.com/register

SAMSUNG

thông tin an toàn

THÔNG TIN AN TOÀN

- Trước khi vận hành thiết bị, vui lòng đọc kỹ tài liệu hướng dẫn sử dụng này và giữ lại để sử dụng về sau.

- Vì những hướng dẫn vận hành sau đây đề cập đến nhiều kiểu máy khác nhau, nên những tính năng của máy hút bụi của quý vị có thể khác biệt đôi chút so với phần mô tả trong tài liệu hướng dẫn sử dụng này.

CÁC KÝ HIỆU CẦN TRỌNG/CẢNH BÁO ĐƯỢC SỬ DỤNG

	Cho biết nguy cơ chết người hoặc thương tích nghiêm trọng.
	Cho biết nguy cơ thương tích hoặc thiệt hại về vật chất.

CÁC KÝ HIỆU KHÁC ĐƯỢC SỬ DỤNG

	Trình bày những điều bạn KHÔNG ĐƯỢC làm.
	Trình bày những điều bạn phải thực hiện.
	Cho biết bạn phải rút phích cắm điện ra khỏi ổ điện.

thông tin an toàn

CÁC BIỆN PHÁP AN TOÀN QUAN TRỌNG

1. Vui lòng đọc kỹ tất cả hướng dẫn. Trước khi bật máy, hãy đảm bảo điện áp của nguồn điện cung cấp giống như điện áp được in trên biển thông số bên dưới máy hút bụi.
2. CẢNH BÁO: Không được sử dụng máy hút bụi khi thảm trải sàn hoặc sàn nhà bị ướt.
   Không được sử dụng máy để hút nước.
3. Không được sử dụng máy hút bụi mà không có túi đựng bụi.
   Làm sạch túi đựng bụi trước khi túi đầy để máy hoạt động hiệu quả nhất.
4. Đẩy về vị trí Stop (Ngừng) (hoặc Min (Tối thiểu)) trước khi cắm phích điện vào ổ điện.
5. Không được sử dụng máy hút bụi để hút que diêm, tàn thuốc hoặc mẩu thuốc đang cháy.
   Giữ máy hút bụi cách xa bếp lò và các nguồn nhiệt khác. Nhiệt có thể làm biến dạng và bạc màu các bộ phận bằng nhựa của máy.
6. Tránh hút các vật cứng, sắc bén bằng máy hút bụi vì chúng có thể làm hư hỏng các bộ phận của máy. Không được đứng đè lên ống hút bụi. Không được đặt vật nặng lên ống hút bụi.
   Không được bịt lỗ hút gió hoặc lỗ xả của máy hút bụi.
7. Tắt máy hút bụi bằng nút trên thân máy trước khi rút phích cắm điện. Rút phích cắm khỏi ổ cắm điện trước khi thay túi đựng bụi hoặc ngăn chứa bụi. Để tránh hư hỏng, vui lòng rút phích cắm bằng cách nắm chặt phích cắm, không được kéo dây điện.
8. Máy này không dành cho những người (bao gồm trẻ nhỏ) bị tàn tật thân thể, tri giác hoặc thiểu năng trí tuệ hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức sử dụng, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn về cách sử dụng thiết bị bởi người chịu trách nhiệm về sự an toàn của họ.
9. Phải giám sát trẻ nhỏ để đảm bảo rằng trẻ không nghịch phá thiết bị.
10. Phải rút phích cắm điện khỏi ổ cắm trước khi vệ sinh hoặc bảo trì thiết bị.
11. Không nên sử dụng dây nối điện.
12. Nếu máy hút bụi không hoạt động đúng cách, hãy tắt máy và liên hệ với đại lý dịch vụ được ủy quyền.
13. Nếu dây cấp điện bị hư hỏng, thì chỉ nhà sản xuất hoặc đại lý dịch vụ hoặc kỹ thuật viên đầy đủ chuyên môn mới được thay mới dây cấp điện để tránh nguy hiểm cho người sử dụng.
14. Không được di chuyển máy bằng cách cầm ống hút bụi.
    Hãy sử dụng tay cầm trên thân máy.
15. Rút phích cắm điện ra khỏi máy hút bụi khi không sử dụng. Tắt công tắc điện trước khi rút phích cắm.

nội dung

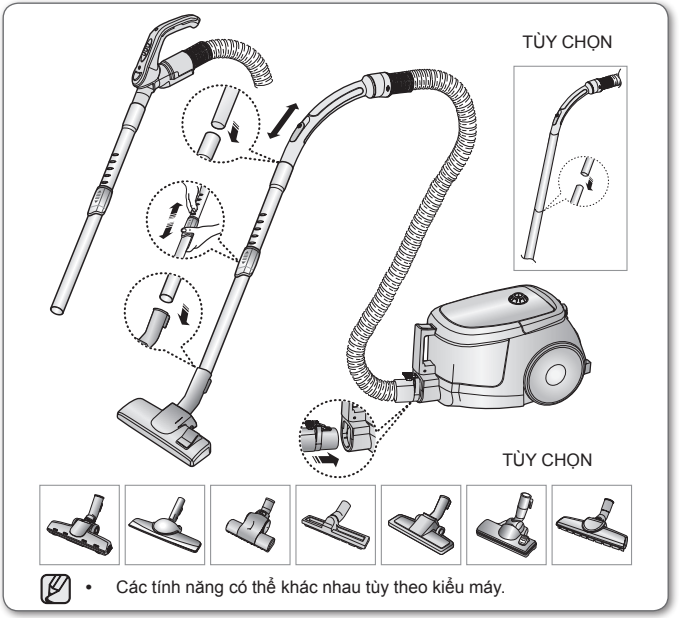
LẮP MÁY
05

VẬN HÀNH MÁY
06
06 CÔNG TẮC ON/OFF (BẬT/TẮT)
06 Dây điện
07 Điều chỉnh nguồn điện

BẢO TRÌ DỤNG CỤ VÀ BỘ LỌC
08
08 Sử dụng phụ kiện
09 Bảo trì dụng cụ lau sàn nhà
10 Làm sạch túi đựng bụi
11 Khi vệ sinh hộp đựng bụi
12 Vệ sinh hộp đựng bụi
13 Vệ sinh bộ lọc bảo vệ mô tơ
13 Vệ sinh bộ lọc ngõ ra
14 Thay pin (tùy chọn)

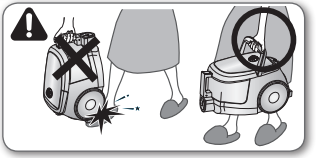
XỬ LÝ SỰ CỐ
15

lắp máy

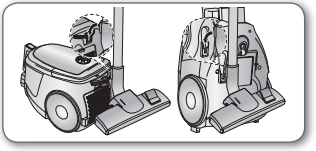


• Các tính năng có thể khác nhau tùy theo kiểu máy.

• Vui lòng không nhấn nút trên tay cầm của túi đựng bụi khi di chuyển máy.



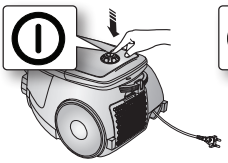
• Để bảo quản máy, hãy đặt đầu hút sàn nhà xuống.



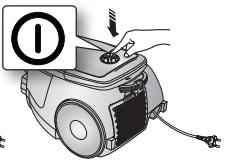
vận hành máy

CÔNG TẮC ON/OFF (BẬT/TẮT)

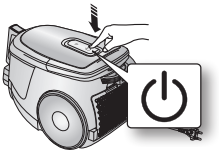
1) LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN THÂN MÁY



2) LOẠI BẬT/TẮT

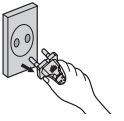


3) LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN TAY CẦM

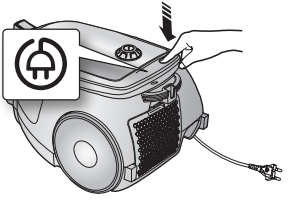


CẨN TRỌNG

- Khi rút phích cắm ra khỏi ổ cắm điện, phải nắm chặt phích cắm, không được cầm dây điện.



DÂY ĐIỆN

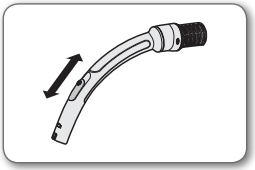


ĐIỀU CHỈNH NGUỒN ĐIỆN

LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN THÂN MÁY/LOẠI BẬT/TẮT

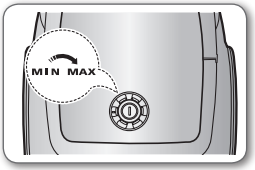
- ỐNG HÚT BỤI

  Để giảm sức hút khi vệ sinh sạch màn che, thảm nhỏ, và các loại vải nhẹ khác, hãy kéo nút gió cho đến khi lỗ gió mở ra.



- THÂN (CHỈ DÀNH CHO LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN THÂN)

  TỐI THIỂU (MIN) = Dùng cho bề mặt mềm mại như màn che.
  TỐI ĐA (MAX) = Dùng cho sàn nhà cứng và thảm bị dơ nhiều.

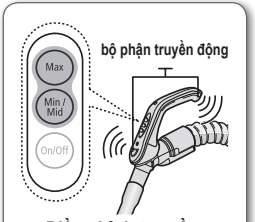


LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN TAY CẦM

- ỐNG HÚT BỤI

  CHẾ ĐỘ máy hút bụi **(MIN/MID,MAX (TỐI THIỂU/TRUNG BÌNH,TỐI ĐA))**

  Nhấn nút MODE (CHẾ ĐỘ) nhiều lần để chọn chế độ thích hợp. (ON (BẬT)) MIN (TỐI THIỂU) → MID (TRUNG BÌNH) → MAX (TỐI ĐA)



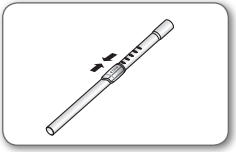
Điều chỉnh tay cầm
Máy hút bụi được điều khiển bằng công nghệ tia hồng ngoại.

bảo trì dụng cụ và bộ lọc

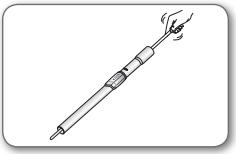
SỬ DỤNG PHỤ KIỆN

Ống (Tùy chọn)

- Điều chỉnh độ dài của ống nối tăng giảm bằng cách đẩy nút điều chỉnh độ dài nằm ở giữa ống nối tăng giảm về phía sau hoặc phía trước.

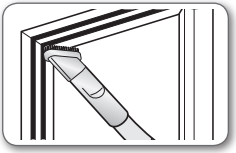


- Để kiểm tra xem ống hút bị tắc nghẽn hay không, hãy tách ống nối tăng giảm ra và điều chỉnh ngắn lại. Thao tác này giúp giữ sạch bụi trong ống một cách dễ dàng.

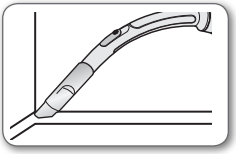


Phụ kiện

- Bàn chải bụi được sử dụng cho các thiết bị nội thất, các giá đựng, sách, v.v...



- Công cụ làm sạch khe được dùng cho lò sưởi, các khe hẹp, các góc, và giữa các đệm.

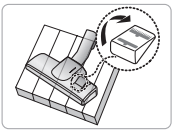


BẢO TRÌ DỤNG CỤ LAU SÀN NHÀ

Bàn chải 2 đầu (Tùy chọn)

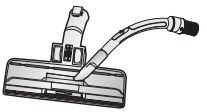
- Điều chỉnh công tắc đầu vào tùy theo bề mặt sàn nhà.

Vệ sinh thảm



Vệ sinh sàn nhà

- Vệ sinh đầu vào thật sạch nếu đầu vào bị tắc nghẽn.



Bàn chải dành cho thú cưng (Tùy chọn)

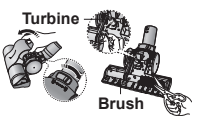
Cách thức để hút lông thú cưng và sợi vải trên thảm hiệu quả.
Thường xuyên hút tóc hoặc lông thú cưng có thể làm giảm tốc độ xoay do các vật này cuốn xung quanh trục xoay. Trong trường hợp này, hãy vệ sinh trục xoay thật cẩn thận.

Bàn chải dành cho mền (Tùy chọn)

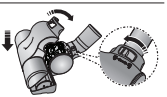
Tua bin bị tắc nghẽn sẽ ngăn không cho bàn chải quay, do đó quý vị cần phải giải quyết tắc nghẽn như sau. Để hút lông thú và sợi vải trên màn cửa và khăn trải giường, áo gối

Vệ sinh đầu vào thật sạch nếu đầu vào bị tắc nghẽn.

Bật nút khóa sang 'UNLOCK' (MỞ) và lấy bụi ra.



Để lắp lại, giữ cho nắp đậy hướng về mặt trước của thân máy và đóng lại. Sau khi đóng nắp, hãy đảm bảo nút khóa được chuyển sang vị trí 'LOCK' (KHÓA)

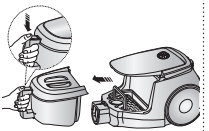


CẢNH BÁO Chỉ sử dụng cho khăn trải giường, chăn. Lưu ý không làm hư chổi quét trong quá trình xử lý sự cố tắc nghẽn.

bảo trì dụng cụ và bộ lọc

LÀM SẠCH TÚI ĐỰNG BỤI

1. Khi bụi nhiều đến mức đầy, hoặc khả năng hút bị giảm đáng kể trong quá trình hút bụi, hãy làm sạch túi đựng bụi.

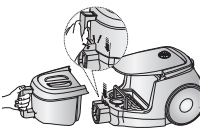


2. Lấy túi đựng bụi ra ngoài bằng cách nhấn nút.

3. Tháo nắp túi đựng bụi.

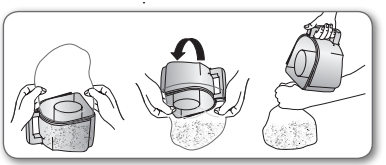
4. Cho bụi vào thùng rác.

5. Đóng nắp túi đựng bụi.

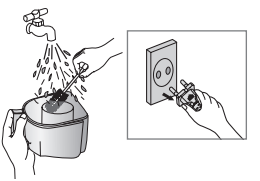


6. Trước khi sử dụng, đẩy túi đựng bụi vào thân máy cho đến khi quý vị nghe thấy tiếng "tách".

- Cho bụi vào trong túi nhựa (khuyến cáo đối với những người bị hen suyễn/dị ứng)



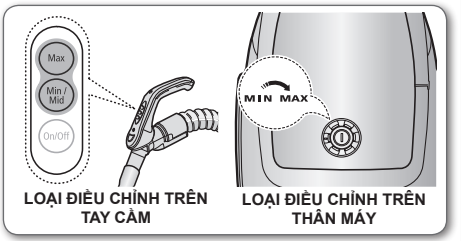
Quý vị có thể giặt túi đựng bụi bằng nước lạnh.



KHI VỆ SINH HỘP ĐỰNG BỤI

- Nếu sức hút bị giảm đáng kể trong khi vệ sinh, vui lòng kiểm tra hộp đựng bụi như chỉ dẫn bên dưới.

Bật máy hút bụi về'MAX' (TỐI ĐA).



LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN TAY CẦM

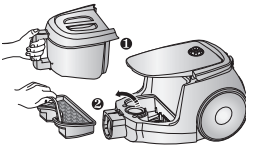
LOẠI ĐIỀU CHỈNH TRÊN THÂN MÁY

Nếu sức hút bị giảm đáng kể khi đầu hút nằm cách sàn nhà 10cm, hãy vệ sinh đầu hút.

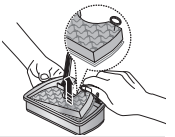
Khi sức hút bị giảm đáng kể và liên tục, hãy làm sạch hộp đựng bụi như minh họa bên dưới.

VỆ SINH HỘP ĐỰNG BỤI

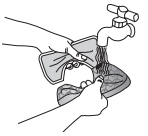
1. Tháo túi đựng bụi và hộp đựng bụi như minh họa.



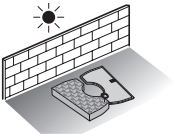
2. Tháo miếng xốp lọc và bộ lọc ra khỏi hộp đựng bụi.



3. Rửa sạch bằng nước miếng xốp lọc và bộ lọc.

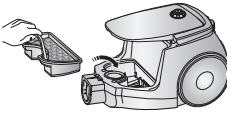


4. Để miếng xốp lọc và bộ lọc khô trong bóng mát hơn 12 giờ.



5. Đặt miếng xốp lọc và bộ lọc vào hộp đựng bụi.

6. Đặt lại hộp đựng bụi vào thân máy.

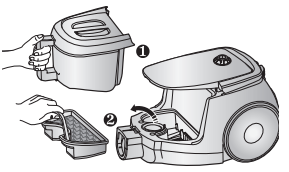


Hãy đảm bảo bộ lọc khô hoàn toàn trước khi lắp trở lại vào máy. Cần 12 giờ để bộ lọc khô.

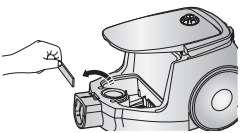
bảo trì dụng cụ và bộ lọc

VỆ SINH BỘ LỌC BẢO VỆ MÔ TƠ

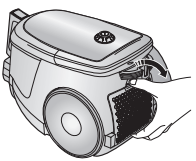
Lấy cả túi đựng bụi và hộp đựng bụi ra.



Tháo bộ lọc bảo vệ mô tơ ra khỏi máy.
Lắc và gõ nhẹ để giũ bụi ra rồi lắp lại vào máy.

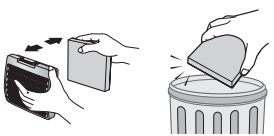


VỆ SINH BỘ LỌC NGÕ RA



Nhấn bộ phận khung cố định ở phía sau thân máy để tháo ra.

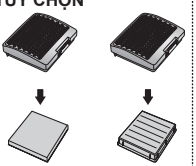
TÙY CHỌN – BỘ VI LỌC



Tháo và thay thế bộ lọc của đầu ra bị tắc nghẽn.

Nhà phân phối của Samsung tại địa phương của quý vị sẵn sàng thay thế bộ lọc.

TÙY CHỌN



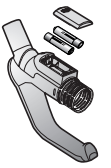
bảo trì dụng cụ và bộ lọc

THAY PIN (TÙY CHỌN)

1. Khi máy hút bụi không hoạt động, hãy thay pin. Nếu vẫn chưa khắc phục được tình trạng này, hãy liên hệ đại lý được ủy quyền của chúng tôi.
2. Sử dụng 2 cục pin kích cỡ AA.

CẢNH BÁO

1. Không được tháo hoặc sạc pin.
2. Không được đun nóng hoặc ném pin vào lửa.
3. Không được đảo vị trí hai cực (+), (-)
4. Thải bỏ pin.



LOẠI PIN : Kích cỡ AA

xử lý sự cố

SỰ CỐ	GIẢI PHÁP
Mô tơ không khởi động.	• Kiểm tra dây cáp điện, phích cắm và ổ cắm điện. • Để nguội.
Lực hút giảm dần.	• Kiểm tra tình trạnh tắc nghẽn và tháo gỡ.
Dây điện không cuộn lại hoàn toàn.	• Kéo dây điện ra ngoài 2-3m và nhấn nút cord rewind (cuốn lại dây điện).
Máy hút bụi không hút được bụi.	• Kiểm tra ống hút và thay nếu cần.
Lực hút thấp hoặc giảm.	• Vui lòng kiểm tra bộ lọc và nếu cần, vệ sinh như mô tả trong hướng dẫn. Nếu các bộ lọc không còn hoạt động bình thường, hãy thay bộ lọc mới.
Thân máy quá nóng	• Vui lòng kiểm tra các bộ lọc, nếu cần vệ sinh như mô tả trong hướng dẫn.
Xả tĩnh điện	• Vui lòng giảm sức hút.

Code No. DJ68-00532Q REV(0.0)